

Leitourgika

The Divine Liturgy of St. John Chrysostom
Greek Orthodox Archdiocese of America
Official Translation (2016)

Adapted from the oral tradition of
the Great Church of Christ
by Richard Barrett (1976-)
Inspired by the work of John Michael Boyer (1978-)

Ἦχος Δ' ς Δι. "Kliton"

DEACON: Let us love one another, that with oneness of mind we may confess:

Right Choir:

Ἦχος ς Δι. **F** a -ther, Son, and Ho -ly Spi -rit: Tri -ni -ty one in
es -sence and un -di -vi -ded.

After the Creed:

DEACON: Let us stand aright! Let us stand in awe! Let us be attentive, that we may present the Holy Offering in peace.

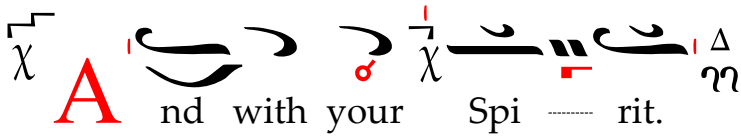
Right Choir:

Ἦχος ς Δι. **A** mer -cy of peace, a sac -ri -fice of praise.

PRIEST: The grace of our Lord Jesus Christ, and the love of God and Father, and the

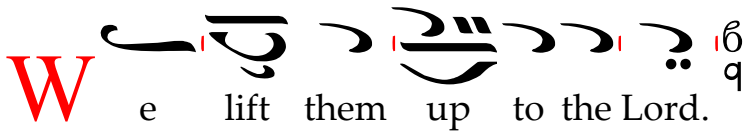
communion of the Holy Spirit, be with you all.

Left Choir:


And with your Spi rit.

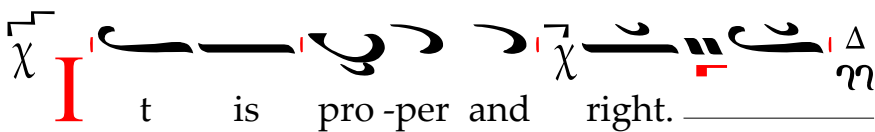
PRIEST: Let us lift up our hearts.

Right Choir:


We lift them up to the Lord.

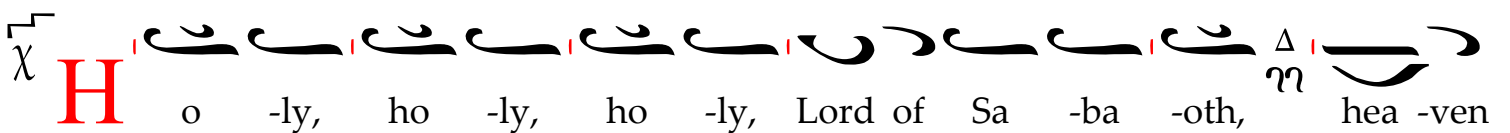
PRIEST: Let us give thanks to the Lord.

Left Choir:


It is pro-per and right.

PRIEST: Singing the triumphal hymn, exclaiming, proclaiming, and saying...

Right Choir:


Ho -ly, ho -ly, ho -ly, Lord of Sa -ba -oth, hea -ven

and earth are filled with your glo —ry. Ho —san —na in the high —

est. Bless —ed is he —who comes in the name — of the Lord.

Ho —san —na in —the high — est.

Δ
Ლ

PRIEST: Take, eat, this is My Body, which is broken for you for the remission of sins.

Left Choir:

A —men. —

PRIEST: Drink of this, all of you; this is My Blood of the new covenant, which is shed for you and for many for the remission of sins.

Right Choir:

A —men. —

PRIEST: Your own of Your own we offer to You, in all and for all.

Left Choir:

W e praise you, we bless you, we give
thanks to you, and we pray to you,
O Lord our God.